

ДОГОВОР № МР 0048/2021
Об обмене обучающимися по программе
«Двудипломное образование»
«05» 07. 2021

г. Актау

г. Баку

Некоммерческое акционерное общество «Каспийский университет технологий и инжиниринга имени Ш. Есенова» Министерства образования и науки Республики Казахстан (далее – «Университет Есенова»), в лице исполнительного вице-президента Нурмаганбет Ермека Талантовича, действующего на основании Приказа № 08-4/574 от 20.01.2021 г., с одной стороны, и

Азербайджанская Государственная Морская Академия (далее АГМА) в лице проректора по учебной и воспитательной работе Шарифова Захида Зиятхан оглы, действующего на основании Устава АГМА и письма ЗАО «Азербайджанское Каспийское Морское Пароходство» за № RV03/01136 от 16.05.2021 г., с другой стороны,

вместе именуемые «Стороны» или в отдельности «принимающая Сторона» или «отправляющая Сторона», заключили настоящий Договор о нижеследующем:

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1. Предметом настоящего Договора является совместная образовательная деятельность по программе «Двудипломное образование» по специальностям бакалавриата и магистратуры Университета Есенова и идентичных им специальностей АГМА.

2. Обмен обучающимися по программе «Двудипломное образование» осуществляется после завершения 1 курса обучения бакалавриата или 1 года обучения магистратуры.

3. Программа «Двудипломное образование» реализуется на русском языке в одном из вузов с параллельным освоением программы по дистанционной образовательной технологии в другом вузе.

4. Учебный процесс по программе «Двудипломное образование» осуществляется в соответствии с внутренними регламентирующими документами Университета Есенова и АГМА по согласованным учебным программам с взаимным признанием в рамках требований Болонской декларации.

5. Обучение проводится в соответствии с графиком учебного процесса, предусматривающим прохождение промежуточной аттестации (экзаменационной сессии) в обоих вузах.

6. Срок реализации образовательной программы составляет 5 лет, из них:

I курс (1-2 семестры) – дневная форма получения образования в **Университете Есенова**;

II – IV курсы (3-8 семестры) - дневная форма получения образования в **АГМА**;

V курс (9-10 семестры) - дневная форма получения образования в **Университете Есенова**.

7. Итоговая государственная аттестация (государственный квалификационный экзамен по специальности и защита дипломной работы (диссертации)) проводится в обоих вузах по согласованной тематике в соответствии с нормативными документами Республики Казахстан и Азербайджанской Республики.

8. После полного освоения образовательных программ соответствующих специальностей бакалавриата или магистратуры Университета Есенова и АГМА, успешного прохождения итоговой государственной аттестации обучающимся выдаются дипломы о высшем (после бакалавриата) или послевузовском (после магистратуры) образовании государственного образца Республики Казахстан и Азербайджанской Республики.



2. ОБЯЗАННОСТИ И ПРАВА СТОРОН

1. Стороны обязуются:

1. обеспечить заблаговременное прибытие обучающихся в АГМА или Университет Есенова до даты начала занятий или практики, предупреждая об этом другую сторону не позднее, чем за 10 (десять) дней;

2. предоставить на каждого направляемого обучающегося Транскрипт (выписка из экзаменационных ведомостей) установленного образца и другие необходимые документы;

3. обеспечить обучающихся необходимыми документами, подтверждающими законность их пребывания в Республике Казахстан или Азербайджанской Республике;

4. предоставить обучающимся места в общежитии на весь период обучения в соответствии с установленными в Республике Казахстан или Азербайджанской Республике санитарными нормами;

5. создать условия обучающимся для одновременного обучения по дистанционной образовательной технологии;

6. предоставить обучающимся право пользования учебными помещениями, сетью Интернет, учебно-методическим и научным фондом, читальными залами и электронной базой библиотек Сторон;

7. предоставить другой Стороне по результатам каждого семестра Транскрипт на каждого обучающегося установленного образца;

8. предоставить заверенные копии приказов о закреплении темы дипломной работы (диссертации) и назначении научного руководителя;

9. провести итоговую государственную аттестацию обучающихся в АГМА или Университете Есенова после завершения итоговой государственной аттестации в Университете Есенова или АГМА.

10. предоставлять обучающимся академический отпуск по болезни или по другим уважительным причинам в установленном законодательством Республики Казахстан и Азербайджанской Республики порядке. В таких случаях вопросы оплаты и сроков обучения согласовываются между сторонами;

11. незамедлительно информировать другую Сторону в случае неудовлетворительной аттестации, каких-либо нарушениях правил или Законов, а также других о обстоятельствах, касающихся обучающихся.

2. Стороны имеют право:

1. направлять другой Стороне соответствующие запросы организационного, учебно-методического или иного характера, касающиеся обучающихся;

2. получать достоверную и исчерпывающую информацию о выполнении условий Договора;

3. отчислять обучающихся в установленном порядке после согласования с другой Стороной.

3. ФИНАНСОВЫЕ УСЛОВИЯ

1. Оплата обучения, медицинского страхования и проживания в общежитии обучающихся производится на расчетный счет принимающей Стороны согласно индивидуальному трехстороннему договору (Университет Есенова, АГМА, обучающийся), и составляет 2000 (две тысячи) долларов США (эквивалентно курсу доллара к тенге по ставке Нацбанка РК на день выставления счета) на одного обучающегося за один учебный год.

2. Сумма оплаты в случае повышения курса доллара не должна превышать 2% от суммы договора.

3. Отправляющая Сторона производит оплату за обучение обучающегося на основе государственного образовательного гранта или заказа, путем перечисления на расчетный счет принимающей Стороны суммы стоимости государственного образовательного гранта



невыполненные обязательства по настоящему Договору.

6. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

1. Стороны несут полную ответственность за законность своей деятельности в рамках Договора соответственно на территории Республики Казахстан и Азербайджанской Республики.

2. Стороны будут прилагать все усилия к тому, чтобы решать все разногласия и споры, возникшие по настоящему Договору или в результате его исполнения, путем переговоров.

3. В случае, если разногласия и споры не могут быть разрешены путём двусторонних переговоров, спор решается в судебном порядке. Территориальная подсудность устанавливается по месту исполнения Договора.

7. ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ

1. Если одно из положений настоящего Договора является или становится недействительным, то это не является причиной для приостановки действия остальных положений.

Недействительное положение должно быть изменено положением, допустимым в правовом отношении и близким по смыслу замененному.

2. Все решения и дополнения к настоящему Договору, будут оформляться в письменном виде, и подписываться обеими Сторонами.

3. Переписка между Сторонами будет вестись **на русском языке**.

4. Пересылка документов между Сторонами будет вестись через государственные предприятия почтовой связи Республики Казахстан и Азербайджанской Республики.

5. Договор оформлен в двух экземплярах на русском языке, которые имеют одинаковую юридическую силу.

10. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА СТОРОН:

НАО «Каспийский университет
технологий и инжиниринга имени Ш.
Есенова»

130003, Республика Казахстан,

Мангистауская область

город Актау, 32 микрорайон

Тел: +7 (7092) 788-788;

E-mail: info@yu.edu.kz



Исполнительный Вице-президент
Нурмаганбет Е.Т.

ЗАО «Азербайджанская
Государственная Морская
Академия»

Az1000, ул. 3 Алиевой, 18

Баку, Азербайджан

Тел: +994 12 493-36-44

E-mail: akademiya@asco.az



Проректор по учебной и
воспитательной работе
проф. Шарифов З.З.

или заказа, утвержденной в установленном законодательством порядке каждой из Сторон на соответствующий учебный год.

4. Разница между размером оплаты за обучение и стоимостью государственного образовательного гранта или заказа на соответствующий учебный год, а также стоимость медицинского страхования и проживания в общежитии оплачиваются обучающимся за счет собственных финансовых средств на расчетный счет принимающей Стороны.

5. В случае отчисления обучающегося в течение учебного семестра по уважительной причине часть денежных средств на обучение возвращается за вычетом суммы, компенсирующей затраты Сторон пропорционально периоду обучения в учебном году, за исключением стоимости медицинского страхования.

6. Моментом оплаты, производимой в соответствии с заключенными договорами, считается поступление средств на счет Университета Есенова или АГМА. Оплата подтверждается копией платежного поручения, направленной на электронный адрес стороны, которой произведена оплата, или путем предъявления ей квитанции об оплате.

4. СРОК ДЕЙСТВИЯ И УСЛОВИЯ РАСТОРЖЕНИЯ ДОГОВОРА

1. Настоящий Договор вступает в силу после его подписания обеими сторонами и действует до 01.08.2025 г..

2. Изменения и дополнения к настоящему Договору должны быть оформлены письменно.

3. Договор может быть расторгнут одной из Сторон при условии предупреждения об этом другую Сторону не позже 30 (тридцати) дней до начала нового семестра.

4. Стороны имеют право на расторжение настоящего Договора при наличии следующих оснований:

1) при нарушении одной из Сторон существенных положений настоящего Договора, которые влекут за собой финансовый ущерб другой стороны, если одна из Сторон из-за каких-то обстоятельств не может выполнить своих обязательств по договору;

2) при наличии обстоятельств непреодолимой силы в соответствии с разделом 5 настоящего Договора;

3) при взаимном согласии Сторон.

5. В случае расторжения настоящего Договора Стороны обязуются выполнить все его положения по ранее принятому контингенту обучающихся, а также незамедлительно вступить в переговоры и достигнуть соглашения о порядке свершения совместной деятельности и взаимных финансовых расчетов.

5. ФОРС-МАЖОР

1. Стороны освобождены от частичного или полного исполнения обязательств по настоящему Договору, если это неисполнение явилось следствием обстоятельств непреодолимой силы, возникших *в результате событий чрезвычайного характера, которые Стороны не смогли ни предвидеть, ни предотвратить разумными мерами.

2. Сторона, ссылающаяся на обстоятельства непреодолимой силы, обязана немедленно информировать другую Сторону о наступлении подобных обстоятельств в письменной форме, причем, по требованию другой Стороны, должен быть представлен удостоверяющий документ, выданный государственными органами.

Информация должна содержать данные о характере обстоятельств, а также, по возможности оценку их влияния на исполнение Сторонами своих обязательств по настоящему Договору и на срок исполнения этих обязательств.

3. По прекращении действия указанных обстоятельств, Сторона, прекратившая по их причине выполнение Договора, должна без промедления известить об этом другую Сторону в письменном виде с указанием сроков, в которые предполагается исполнить ранее